

～ばかりでなく～も (不只～還～)

「～ばかりでなく～(も)」(不只～還～・不僅～也～) — ① 句型と例句

N3

姓名： 日期：

STEP 1・先讀懂句型：先看下面的句型公式與說明，再把例句一句一句唸出聲音。看懂了、唸熟了，再翻到第 2 頁自己動筆寫。



柴犬老師陪你學！

動詞普通形 / い形容詞 / な形容詞+な / 名詞 (直接) → +ばかりでなく → ～(も/さえ/まで)

「～ばかりでなく～(も)」表達在 A 之外，還有更超出預期的 B。後句常搭配「も・さえ・まで」加強累加意。

接續 (混淆點)：

- ①動詞=普通形+ばかりでなく：「勉強するばかりでなく、運動も大切だ」。
- ②い形容詞=直接+ばかりでなく：「美味しいばかりでなく、安いことも人気の理由だ」。
- ③な形容詞=「な」+ばかりでなく：「便利なばかりでなく、デザインもいい」(×便利だばかりでなく)。
- ④名詞=直接+ばかりでなく (×加の/だ)：「子供ばかりでなく、大人も楽しめる」。

典型搭配 — 後句強調詞：

- ①「～も」：「子供ばかりでなく、大人も好きだ」(也/同様)。
 - ②「～さえ」：「日本人ばかりでなく、外国人さえ驚いた」(連～都)。
 - ③「～まで」：「家族ばかりでなく、近所の人まで心配した」(甚至連～也)。
- 程度：も < さえ < まで (越往後越強調意外)。

最重要對比 — 4 表現累加大對戰：

- ・「だけでなく」=同義口語版 (最常見、最廣用)：「子供だけでなく大人も」。
 - ・「ばかりでなく」=書面、稍正式：「子供ばかりでなく大人も」(評論/論文常用)。
 - ・「のみならず」=最書面、最正式 (N2 範圍)：「子供のみならず大人にも」。
 - ・「～上に」=不同語感、強調「同方向疊加」：「安い上に美味しい」(同様是好+好)。
- N3 必考：ばかりでなく+も/さえ/まで搭配、選擇題出現率高。

注意：

- ①前句和後句要同方向 (都正面、或都負面)，不能正反混搭：×「美味しいばかりでなく、まずい」→ 用「のに」「が」對比。
- ②「だけでなく」是更口語版、會話用「だけでなく」、寫作用「ばかりでなく」。
- ③「自分」當主語也 OK：「私は日本語ばかりでなく、中国語も話せる」。

例句 (9 句)

勉強するばかりでなく、運動も大切だ。(べんきょうするばかりでなく、うんどうもたいせつだ。) 不只讀書、運動也重要。

この夜市の店は美味しいばかりでなく、値段も安いです。(このよいちのみせはおいしいばかりでなく、ねだんもやすいです。) 這家夜市的店不只好吃、價錢也便宜。

便利なばかりでなく、デザインもいい。(べんりなばかりでなく、デザインもいい。) 不只方便、設計也好。

子供ばかりでなく、大人も楽しめる映画です。(こどもばかりでなく、おとなもたのしめるえいがです。) 不只小孩、大人也能享受的電影。

日本人ばかりでなく、外国人さえ驚いた。(にほんじんばかりでなく、がいこくじんさえおどろいた。) 不只日本人、連外國人都吃驚。

家族ばかりでなく、近所の人まで心配してくれた。(かぞくばかりでなく、きんじょのひとまでしんぱいしてくれた。) 不只家人、連鄰居都擔心。

彼は英語ばかりでなく、フランス語も話せる。(かれは えいごばかりでなく、フランスごも はなせる。) 他不只英文、還會法文。

雨が降るばかりでなく、風も強くなった。(あめがふるばかりでなく、かぜもつよくなった。) 不只下雨、風也變強。

成績がいいばかりでなく、性格も明るい学生だ。(せいせきがいいばかりでなく、せいかくもあかるいがかうせいだ。) 成績好、個性也開朗的學生。

～ばかりでなく～も (不只～還～)

「～ばかりでなく～(も)」(不只～還～・不僅～也～) — ② 練習

N3

姓名： 日期：

STEP 2・自己寫寫看：看左邊的提示詞，在底線上寫出完整的日文句子，記得加上正確的助詞與句尾。寫完再翻到第 3 頁對答案。

動詞普通形 / い形容詞 / な形容詞+な / 名詞 (直接) → +ばかりでなく → ～(も/さえ/まで)

1 提示：勉強・運動 (うんどう)

2 提示：夜市の店・美味しい・安い (やすい)

3 提示：便利・デザイン (デザイン)

4 提示：子供・大人 (おとな)

5 提示：日本人・外国人さえ (さえ)

6 提示：家族・近所まで (まで)

7 提示：英語・フランス語 (フランスご)

8 提示：雨・風 (かぜ)

9 提示：成績・性格 (せいかく)

10 提示：(震) な形「な」、名詞「直接」 (せつぞく)

11 提示：(震) 「だけでなく」 vs 「ばかりでなく」 (ちがい)

12 提示：(震) 前後同方向 (ほうこう)

13 提示：(自由) 町紹介 (まち)

14 提示：(自由) 人物評 (ひょう)

15 提示：(自由) 製品 (せいひん)

16 提示：桜・きれい (さくら)

17 提示：先生・厳しい (きびしい)

18 提示：ホテル・サービス (サービス)

19 提示：彼・優しい (やさしい)

20 提示：私・日本語・中国語 (ちゅうごくご)

21 提示：雪・寒い (さむい)

22 提示：Iku老師・教える（おしえる）

～ばかりでなく～も（不只～還～）

「～ばかりでなく～（も）」（不只～還～・不僅～也～） — ③ 解答

N3

姓名： 日期：

STEP 3・對答案：以下為已驗證的模範解答。標示「參考解答」者為開放式題目的其中一種正解，並非唯一答案。

1 提示：勉強・運動（うんどう）

勉強するばかりでなく、運動も大切だ。（べんきょうするばかりでなく、うんどうもたいせつだ。）

べんきょうするばかりでなく、うんどうもたいせつだ。

讀書運動都重要。

2 提示：夜市の店・美味しい・安い（やすい）

この夜市の店は美味しいばかりでなく、値段も安いです。（このよいちのみせはおいしいばかりでなく、ねだんもやすいです。）

このよいちのみせはおいしいばかりでなく、ねだんもやすいです。

夜市這家店好吃又便宜。

3 提示：便利・デザイン（デザイン）

便利なばかりでなく、デザインもいい。（べんりなばかりでなく、デザインもいい。）

べんりなばかりでなく、デザインもいい。

方便又好看。

4 提示：子供・大人（おとな）

子供ばかりでなく、大人も楽しめる映画です。（こどもばかりでなく、おとなもたのしめるえいがです。）

こどもばかりでなく、おとなもたのしめるえいがです。

小孩大人都能看。

5 提示：日本人・外国人さえ（さえ）

日本人ばかりでなく、外国人さえ驚いた。（にほんじんばかりでなく、がいこくじんさえおどろいた。）

にほんじんばかりでなく、がいこくじんさえおどろいた。

連外國人都吃驚。

6 提示：家族・近所まで（まで）

家族ばかりでなく、近所の人まで心配してくれた。（かぞくばかりでなく、きんじょのひとまでしんぱいしてくれた。）

かぞくばかりでなく、きんじょのひとまでしんぱいしてくれた。

連鄰居都擔心。

7 提示：英語・フランス語（フランスご）

彼は英語ばかりでなく、フランス語も話せる。（かれはえいごばかりでなく、フランスごもはなせる。）

かれはえいごばかりでなく、フランスごもはなせる。

英法都會。

8 提示：雨・風（かぜ）

雨が降るばかりでなく、風も強くなった。（あめがふるばかりでなく、かぜもつよくなった。）

あめがふるばかりでなく、かぜもつよくなった。
雨風都強。

9 提示：成績・性格（せいかく）

成績がいいばかりでなく、性格も明るい学生だ。（せいせきがいいばかりでなく、せいかくもあかるいgakuseいだ。）

せいせきがいいばかりでなく、せいかくもあかるいgakuseいだ。
成績性格都好。

10 提示：(震) な形「な」、名詞「直接」（せつぞく）

(×) 便利**だ**ばかりでなく / (○) 便利**な**ばかりでなく / 名詞は**直接**

せつぞく
な形「な」、名詞直接、不加「だ／の」。

11 提示：(震) 「だけでなく」vs「ばかりでなく」（ちがい）

(口語) だけでなく / (書面) ばかりでなく

ちがい
意思同、語感不同。

12 提示：(震) 前後同方向（ほうこう）

(×) 美味しいばかりでなく、まずい / (○) 美味しいばかりでなく、安い

ほうこう
正反混搭要用「のに／が」。

13 提示：(自由) 町紹介（まち）

参考解答

この町は風景がきれいなばかりでなく、人も親切だ。（このまちはふうけいがきれいなばかりでなく、ひともしんせつだ。）

このまちはふうけいがきれいなばかりでなく、ひともしんせつだ。
這個鎮風景人都好。

14 提示：(自由) 人物評（ひょう）

参考解答

彼女は頭がいいばかりでなく、優しさもある。（かのじょはあたまがいいばかりでなく、やさしさもある。）

かのじょはあたまがいいばかりでなく、やさしさもある。
她聰明又溫柔。

15 提示：(自由) 製品（せいひん）

参考解答

新しいスマホは速いばかりでなく、バッテリーも長持ちする。

（あたらしいスマホははやいばかりでなく、バッテリーもながもちする。）
あたらしいスマホははやいばかりでなく、バッテリーもながもちする。
新手機快又耐用。

16 提示：桜・きれい (さくら)

桜はきれいなばかりでなく、香りもいい。 (さくらはきれいなばかりでなく、かおりもいい。)

さくらはきれいなばかりでなく、かおりもいい。
櫻花漂亮又香。

17 提示：先生・厳しい (きびしい)

あの先生は厳しいばかりでなく、優しい面もある。 (あのせんせいはきびしいばかりでなく、やさしいめんもある。)

あのせんせいはきびしいばかりでなく、やさしいめんもある。
老師嚴又有溫柔的一面。

18 提示：ホテル・サービス (サービス)

このホテルはサービスがいいばかりでなく、料理も美味しい。 (このホテルはサービスがいいばかりでなく、りょうりもおいしい。)

このホテルはサービスがいいばかりでなく、りょうりもおいしい。
服務料理都好。

19 提示：彼・優しい (やさしい)

彼は優しいばかりでなく、責任感も強い。 (かれはやさしいばかりでなく、せきにんかんもつよい。)

かれはやさしいばかりでなく、せきにんかんもつよい。
溫柔又負責。

20 提示：私・日本語・中国語 (ちゅうごくご)

私は日本語ばかりでなく、中国語も話せます。 (わたしはにほんごばかりでなく、ちゅうごくごもはなせます。)

わたしはにほんごばかりでなく、ちゅうごくごもはなせます。
我會日文也會中文。

21 提示：雪・寒い (さむい)

雪が降るばかりでなく、とても寒くなった。 (ゆきがふるばかりでなく、とてもさむくなった。)

ゆきがふるばかりでなく、とてもさむくなった。
下雪又很冷。

22 提示：Iku老師・教える (おしえる)

Iku先生は教え方がうまいばかりでなく、生徒思いだ。 (イクせんせいはおしえかたがうまいばかりでなく、せいとおもいだ。)

イクせんせいはおしえかたがうまいばかりでなく、せいとおもいだ。
Iku老師教得好又體貼學生。